

Vörös Lobogó

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XVI. évfolyam 4704. sz.

Csütörtök, 1960. április 21.

4 oldal, 20 bani

Felhívás

az RMP III. kongresszusa tiszteletére indított
szocialista versenyre

Az állami gazdaságok, gép- és traktorállomások munkásaihoz, technikusaihoz és mérnökeihez

Ezekben a napokban, országunk szántó-
földjein a mezőgazdasági dolgozók minden
erejét latba vetik, hogy idejében és jó
körülmények között végezzék el a tavaszi
vetést. Az az óhaj lelkesíti őket, hogy a
mezőgazdasági termelés növelésében és
olcsóbbá tételében elérjék a tavaszi sikerekkel
közvetlenül járó III. kongresszusát.

Mi, a Galac tartományi urleascái állami
gazdaság, a Konstanca tartományi
pietroiui állami gazdaság, a Temesvár
tartományi varjasi állami gazdaság, a Bu-
karest tartományi dragalinali állami gazdaság,
a Konstanca tartományi chirnogeni gép-
és traktorállomás, valamint a Craiova
tartományi bircai gép- és traktorállomás
munkásai, technikusai és mérnökei

SZOCIALISTA VERSENYRE HÍVJUK
KI AZ ÖSSZES ÁLLAMI GAZDASÁGOK,
GÉP- ÉS TRAKTORÁLLOMÁSOK MUNKA-
KÖZÖSSÉGEIT A TERVEZÉSEK TUL-
TELJESÍTÉSÉRE ÉS A TERMELÉS ÖN-
KÖLTSÉGEINEK CSÖKKENTÉSÉRE.

Vállaljuk, hogy állami gazdaságaink-
ban teljesítjük és túlteljesítjük az előírán-
yozott buzá, szemeskukoricá, szilókukoricá, tej-
hus és más növényi, valamint állati ter-
mékek termelését. Jelentős mennyiségű
mezőgazdasági élelmiszert szállítunk az
államnak tervben felül, csökkentjük a ter-
mékek önköltségét, túlszárnyaljuk a ter-
veket.

Urleascái állami gazdaság (Galac tartomány)
— A tervben előírányszott hektár-
területre buzából 200 kilóval, szemeskukori-
cából 300 kilóval, napraforgóból 250 kilóval
túlszárnyaljuk. A következő átlagos
hektárhozamosat érjük el: buzából 2500 kiló,
szemeskukoricából 3800 kiló, napraforgó-
ból 1850 kiló.

— Minden egyes juh előírán-
yozott gyapjúhozamát 0,300 ki-
lóval, a takarmányozott tehe-
nek tejhozamát pedig egyen-
ként 100 literrel túlteljesítjük.
Átlagban egy juhról 3,4 kiló
gyapjút nyelünk le, egy takar-
mányozott fejű tehénről 3600
liter tejet fejtünk.

— Tervez felül szállítunk 500
tonna búzát, 600 tonna szemes-
kukoricát, 25 tonna napraforgó-
gót, elősúlyban 50 tonna ser-
teshúst és 2000 kiló gyapjút.

— Csökkentjük az önköltsé-
get, és pedig a következőképen:
a búzáért a tervben elő-
írányszott tonnánkénti 405 lej-
ről 355 lejre; szemeskukoricáért
a tonnánkénti 352 lejről 320
lejre; napraforgóért a tonnán-
kénti 743 lejről 723 lejre; te-
héntejért a literenkénti 1,25
lejről 1,15 lejre; gyapjúnál a
kilogrammonkénti 24,72 lejről
22,72 lejre.

— Tervez felül 1.260.000 lej
jövédelmet érünk el.

Pietroiui állami gazdaság (Konstanca tartomány)
— Tervez felül szállítunk:
2200 tonna búzát, 1700 tonna
szemeskukoricát, 100 tonna
napraforgót, 1900 tonna cukor-
rét, 840 tonna rizst, 3000
kiló gyapjút, 400 hektoliter
tejet.

— Csökkentjük az önköltsé-
get a következőképen: búzáért
a tonnánkénti 352 lejre; szemeskukori-
cáért a tonnánkénti 320 lejre; napraforgóért
a tonnánkénti 743 lejre; te-
héntejért a literenkénti 1,25 lejről 1,15 lejre; gyapjúnál
a kilogrammonkénti 24,72 lejről 22,72 lejre.

— Tervez felül szállítunk:
4500 tonna búzát, 675 tonna
szemeskukoricát, 50 tonna na-
paforgót, 6300 hektoliter tehen-
tejet, elősúlyban 50 tonna húst.

— Az önköltséget a követ-
zőképen csökkentjük: búzá-
ért a tonnánkénti 352 lej-
ről 320 lejre; szemeskukori-
cáért a tonnánkénti 320 lejről 300 lejre; napraforgóért
a tonnánkénti 743 lej-
ről 723 lejre; tehen-
tejért a literenkénti 1,25 lejről 1,15 lejre; húsért
a kilogrammonkénti 24,72 lejről 22,72 lejre.

ben előírányszott jövédelmet, mégpedig oly-
módon, hogy alkalmazzuk a fejlett agro-
technikai szabályokat a vetésnél, a növény-
ápolásnál és a betakarításnál; lelkiismeret-
esen gondozzuk és takarmányozzuk az
állatokat; egyre inkább gépesítjük a mun-
kát és fokozzuk a traktorok teljesítme-
nyét; gazdaságosabban használjuk fel a
pénzalapokat és teljes mértékben kihasz-
náljuk az öntözésre szolgáló építményeket,
felszereléseket, berendezéseket.

Vállaljuk, hogy gép- és traktorállomá-
sainkon teljesítjük és túlteljesítjük a ter-
veben előírányszott munkák volumenét, csök-
kentjük a munkák önköltségét, minél na-
gyobb mértékben takarékoskodunk a ter-
melési költségekkel és elősegítjük a nagy
terméshozamot a kollektív gazdaságok és
mezőgazdasági társulások földjein, azáltal,
hogy: idejében és jó minőségben végezzük
el a munkákat, teljes mértékben kihasz-
náljuk a gép- és traktorállomány kapaci-
tását, gondoskodunk a gépek karbantartá-
sáról, kihasználásáról, szüntelenül csök-
kentjük az üzemanyag, kenőanyag és cse-
realkatrész fogyasztását.

Elemizzük, hogy egy-egy évenként milyen
konkrét lehetőségek vannak az 1960. évi
tervezeteket túlteljesítésére a az RMP III.
kongresszusa tiszteletére vállaljuk a kö-
vetkezőket:

— Tervez felül 8.400.000 lej
jövédelmet érünk el.

**Chirnogeni gép- és traktor-
állomás (Konstanca tartomány)**
— Az egész évre előírán-
yozott munkálatokon felül 13.900
normálhektárt teljesítünk.

(Folytatás a 3-ik oldalon)

Varjasi állami gazdaság (Temesvár tartomány)
— Telteljesítjük a tervben
előírányszott hektárhozamosat bu-
zából 400 kilóval, szemeskukori-
cából 200 kilóval, szilókukori-
cából 12.000 kilóval. Átlagban a
következő hektárhozamosat érjük
el: búzából 4000 kiló, szemes-
kukoricából 4200 kiló, sziló-
kukoricából 45.000 kiló.

— Tervez felül szállítunk:
240 tonna búzát, 170 tonna
szemeskukoricát, elősúlyban 50
tonna serteshúst és 400 sziló-
malacot.

— Az önköltséget a követ-
zőképen csökkentjük: búzáért
a tonnánkénti 352 lej-
ről 320 lejre; szemeskukori-
cáért a tonnánkénti 320 lejről 300 lejre; napraforgóért
a tonnánkénti 743 lej-
ről 723 lejre; tehen-
tejért a literenkénti 1,25 lejről 1,15 lejre; húsért
a kilogrammonkénti 24,72 lejről 22,72 lejre.

— Tervez felül 1.260.000 lej
jövédelmet teszünk szert.

Dragalinali állami gazdaság (Bukarest tartomány)
— Tervez felül szállítunk:
4500 tonna búzát, 675 tonna
szemeskukoricát, 50 tonna na-
paforgót, 6300 hektoliter tehen-
tejet, elősúlyban 50 tonna húst.

— Az önköltséget a követ-
zőképen csökkentjük: búzá-
ért a tonnánkénti 352 lej-
ről 320 lejre; szemeskukori-
cáért a tonnánkénti 320 lejről 300 lejre; napraforgóért
a tonnánkénti 743 lej-
ről 723 lejre; tehen-
tejért a literenkénti 1,25 lejről 1,15 lejre; húsért
a kilogrammonkénti 24,72 lejről 22,72 lejre.

— Tervez felül szállítunk:
2200 tonna búzát, 1700 tonna
szemeskukoricát, 100 tonna
napraforgót, 1900 tonna cukor-
rét, 840 tonna rizst, 3000
kiló gyapjút, 400 hektoliter
tejet.

— Csökkentjük az önköltsé-
get a következőképen: búzáért
a tonnánkénti 352 lejre; szemeskukori-
cáért a tonnánkénti 320 lejre; napraforgóért
a tonnánkénti 743 lejre; tehen-
tejért a literenkénti 1,25 lejről 1,15 lejre; húsért
a kilogrammonkénti 24,72 lejről 22,72 lejre.

— Tervez felül szállítunk:
4500 tonna búzát, 675 tonna
szemeskukoricát, 50 tonna na-
paforgót, 6300 hektoliter tehen-
tejet, elősúlyban 50 tonna húst.

— Az önköltséget a követ-
zőképen csökkentjük: búzá-
ért a tonnánkénti 352 lej-
ről 320 lejre; szemeskukori-
cáért a tonnánkénti 320 lejről 300 lejre; napraforgóért
a tonnánkénti 743 lej-
ről 723 lejre; tehen-
tejért a literenkénti 1,25 lejről 1,15 lejre; húsért
a kilogrammonkénti 24,72 lejről 22,72 lejre.

— Alekszandr Bek: Lenin
levele. 2-4. old.
— Az elmélet elsajátítása el-
lenőrzésének csatlakoztatási mód-
szere — a gyakorlati munka. 3. old.
— A dolgozó nép élelmiszer-
ellátásának szüntelen javítása
érdekében. 3. old.
— A nagy évforduló köszön-
tése. 4. old.
— A DIVSZ felhívása az ál-

talános és teljes leszerelés ér-
dekében. 4. old.
— Az újszélandi miniszterel-
nök látogatása a Szovjetunió-
ban. 4. old.
— „A közvélemény konkrét
eredményeket vár tárgyalá-
sainktól”. — Küldöttünk fel-
szólalása a tízes bizottság ápr-
ilis 19-i ülésén. 4. old.
— Osz En-laj tárgyalásokat
folytat Nehruval. 4. old.

Tartományunk legfiatalabb kollektív gazdasága

Nagy ünnepséggé vált vasárnap az Ujmolodora rajoni
Gornean: a falu 257 dolgozó földműves családja kollektív
gazdaságot avatott. A III. Pártkongresszus nevet viselő
gazdaság tagjai tekintélyes közös vagyonnal kezdtek el a
nagyüzemi gazdálkodást. Több mint ezer hektár földet, me-
zőgazdasági felszereléseket, legelőterületeket és 42 fejű tehenet
vittek be a közösségbe.

A sorsdöntő lépést a falu kommunista készítették elő.
Blagole Rosu, Popa Lazar, Damian György, Nemasag Va-
sile és Popa Simion elsőként írták meg felvételi kérvény-
üket. Példájukat az egész falu követte, valamennyien a közös
gazdálkodás útjára léptek.

Kongresszusi verseny

Városunk dolgozói válaszolnak a 19 élenjáró vállalat felhívására

Allandóan újabb és újabb
válaszok érkeznek városunk
üzeméből a 19 élenjáró vál-
lat versenyfelhívására. A
válaszokban az aradi üzemek
munkásai, technikusai és
mérnökei lelkesedéstől fűtve
kötelezettségeket vállaltak a
párt III. kongresszusának
tiszteletére. Az alábbiakban
néhány újabb választ köz-
lünk:

**A CFR fűtőház dolgo-
zóinak vállalása**
A CFR fűtőház munkaköz-
sége — az alulról jövő ke-
zdeményezés nyomán — köte-
lezettséget vállalt, hogy 500.000
lej értékű megtakarítást érj el az
önköltség csökkentésével. A
fűtőanyag fogyasztás csökken-
tése nyomán 400.000 lej megta-
karítást biztosítanak. Vállalták
továbbá, hogy a mozdonyok és

autómotorok javításánál 80.000
lej, más egységeknek adott
rendelések csökkentésével pe-
dig újabb 20.000 lej értékű
megtakarítást érnek el.

**Az IPRÓFIL
Dózsa György gyárban**
Az üzem dolgozói válaszoltak
az RMP III. kongresszusának
tiszteletére elhangzott verseny-
felhívásra és a következő köte-
lezettségeket vállalták:

1.000.000 lejjel túlteljesítik
a globális tervet; az évi áru-
termelési tervet pedig 900.000 le-
jjel haladják túl; tervben felül
140.000 lej értékű megtakarítást
érnek el, ugyancsak 150.000 lej
értékben túlteljesítik a nyere-
ségi előírányszott; a tervben
felül megtakarításból 32 külön-
böző típusú hálószerelést, a nyere-
ségi-terv túlteljesítéséből pe-

dig 34 hálószerelést gyártanak
terven felül.

**A Készruhágyár
dolgozóinak vállalása**
A párt III. kongresszusának
tiszteletére az aradi Készruhá-
gyár dolgozói kötelezettségeket
vállaltak, hogy a globális ter-
vük értékét 1.612.000 lejjel túltel-
jesítik. Ez megfelel 7680 méter
szövetnek, és 9600 méter
szőttes áruknak, amelyekből ter-
ven felül 3.200 nőkabátot
gyárthatnak. Az áru-termelési
terv értékét 1.710.000 lejjel
szárnyalják túl, s 945.000 lejjel
megtakarítást érnek el az ön-
költségi ár csökkentésére írá-
nyuló feladaton felül. A tervben
felül nyereség a kötelezett-
ségvállalás szerint 300.000 le-
jre növekszik. Ebben az időszak-
ban 60 új női készruha-modellt
állítanak elő.

**Elutazott küldöttségünk
a nők Nemzetközi Találkozója**
Elutazott Koppenhágába a
Román Népköztársaság küld-
öttsége, amely a Nemzetközi
Nőnap 50. évfordulójának meg-
ünneplése céljából, április 21-
24. között részt vesz a nők
Nemzetközi Találkozásán.

A küldöttség tagjai: Maria
Rosetti, a Román NK Országos
Nőtanácsának elnöke — a küld-
öttség vezetője — dr. Ana
Aslan, a bukaresti Geriatricus
Intézet igazgatója, Elisabeta
Dicu, a bukaresti Román Pa-
mentonoda munkástanácsa, Do-
brița Dima, a platonesti (Kon-
stanca tartomány) kollektív
gazdaság elnöke, Maria Gross

(Agerpres)

A küszöbön álló megnyitás előtt...
Villámriport az épülő színházban
— Hogyan kezdődött?
— Először a bontási munká-
latokat kellett elvégezni. Csak a külső falak maradtak meg,
a régi színházépület csaknem 90 százalékát lebontottuk.
Több ezer tonna törmelék
hordtunk el innen.

— Miben különbözik az új
színház a régitől?
— Különbözik megmaradt a
barokk-stílus, az épület belseje
azonban teljesen korszerű, be-
fogadóképessége 780 személy.
A régi „kakasúti” teljesen el-
tűnt, helyette harmadik emele-
ti erkély építettünk, kényel-
mes széksorokkal.

— Milyen lesz az új színház
akusztikája?
— Az akusztika igen jó lesz,
még a réginié is tökéletesebb.
A beton, amelyből a színház
nagy részben épült, különleges
feladat elé állított bennünket.
De a feladatot megoldottuk
olyanformán, hogy a színpad-
ra nyíló falakat üveggyárral
töltöttük és vasznat is fel-
használtunk az akusztikai ha-
tás fokozása céljából. Megol-
dottuk a fűtés kérdését is, köz-
ponti fűtéssel és meleg levegő-
vel teszik teljen kellemessé a
színház nézőterét, ezenkívül
szellőztető berendezés állandó-
an cseréli a levegőt, tehát a
színház nyáron kellemesen hű-
vös lesz.

— Ilyen előzmények után meg-
kezdjük a korszerűt a színház-
ban. Mindenütt szerelők, kár-
pitosok, bádósok, kőfaragók,
ácsok, közművesek, festők dol-

gosnak. Már az utolsó simítá-
sokat végzik, hiszen a színház
megnyitása küszöbön áll.
Első utunk a színpadra ve-
zet, amelyet a legmodernebb
világító berendezésekkel sze-
reltek fel. A színpadról elé-
nénk a nézőter felé vezető felejt-
hetetlenségű szék képe. A föld-
szint vörösfaragással behúzott
széksorai szinte hirtelen át-
vezetnek a három erkélyes fel-
körben helyezkedik el, a meny-
nyezeten remekművet csillár,
amely nappali fényt ont majd.
Az erkélysorok oldalain pom-
pás falcsillárak, a páholyok-
ban rejtett mennyezet-világí-
tás. A falakat egészen halvány-
zöld műanyaggal vonták be, a
mennyezet égszínű.

— Áthaladunk a földszinten a
folyosókra, ahol már felterítet-
ték a vastag hangfogó szőnye-
geket. Innen ismét kijutunk a
tágas előcsarnokba. A fal vö-
rös, a padokat pedig fehér
márványból készült. Szemben a
bejáratnál hatalmas ruhátár,
itt nem kell majd tolongani a
kabátokért... A mennyezet
mindent aranyozott csillárak
és fehér karikákba rejtett vi-
lágítás. Utunk a márványlép-
csőkhöz vezet az első emeletre,
ahol ugyancsak minden márvá-
ny... a jobbra nyíló ajtón a
most épülő 250 személy be-
szozási alkalmas kis kama-
raszínház előcsarnoka. A má-
sodik emeleten a büfé, amely-
nek márványpadokat „gép-
kel” csiszolják, s olyan lesz,
mint a tükör...
Amit itt láttunk, valóban
álomszerűen szép. S rövidesen
olhaik a munka saja, elűn-

A nagy évforduló küszöbén



„Korszakunk, a leninizmus
nagy győzelmének korszaka”
címmel.

Mot Petru elvtársnak. A
városi pártbizottság titká-
rának bevezető szavai után Zi-
na Brincu elvtársnő megár-
totta nagy érdeklődéssel ki-
sért előadását.

Az előadó beszélt Lenin
életéről, munkásságáról, a
leninizmus győzelméről. Is-
mértette a Szovjetunió
nagyserűt megvalósításait,
a szocialista tábor ere-
jének növekedését. Meg-
emlékeztet pártunk har-
cáról, amelyet a marxizmus-
leninizmus legyőzhetetlen
eszméi vezérnek. Előad-
ásának gazdaság-politikai ré-
szében rámutatott azokra a

kiváló eredményekre, amelye-
ket a Szovjetunió és a népi
demokratikus országok —
közöttük hazánk is — értek
el a továbbiakban a külpoli-
tika helyzetét ismertette és
rámutatott a békés egymás-
 mellett élés lenini elvének
egyre nagyobb térhódítására.

A nagy tetszéssel fogadott
beszéd után az Állami Szín-
ház és a Filharmonia tagjai
színvonalas művészi műsort
mutattak be.

★
Tegnap délután a Decem-
ber 30 gyár szépen felszül-
tett klubjában az első váltás
dolgozói közül több mint 700
munkás, technikus és mér-
nök jelent meg, hogy részt
vegyen az ünnepi gyűlésen,
amelyen Almási György elvtárs,
a városi pártbizottság
bizottságának tagja ismertette
Lenin életét és munkássá-
gát.

Az előadó megemlékezett
arról, hogy Lenin teremtette
meg az új típusú pártot. Rá-
mutatott: Lenin vezette győ-
zelemre a Nagy Októberi
Szocialista Forradalomban az
orosz munkások tömegeit és
megteremtette a világ első
munkás-paraszt államát. A
szónok kiemelte, hogy a nagy
Lenin szerepét a szocia-
lista iparosítás, a villamo-
sítás, a nehézipar fejlesztése
terén. Hangsúlyozta: ma a
szovjet nép dicsőös lenini-
sta pártjának vezetésével
fejlesztésnek új szakaszába
a kommunizmus építése
kijelölésének szakaszába
lépett.

Almási György elvtárs ez-
után arról beszélt, hogy
pártunk határozottan halad
előre a Lenin-mutató uton.
Felhívta a figyelmet arra,
hogy a párt közelítő III.
kongresszusa rendkívül nagy-
jelentőségű esemény népnk
életében. Hangsúlyozta: a
kongresszus és május elseje
tiszteletére hazánk dolgozói
lelkis munkát végeznek, hogy
a párt célkitűzéseit valóra-
váltassák.

**Valamennyi pártoktatási
kör propagandistájának
figyelmébe!**
Csütörtökön, április 21-én
délután fél öt órakor vala-
mennyi pártoktatási kör pa-
pagandistája jelenjen meg a
pártkabinatban.

— Minden munka
— vizsgamunka

A Vasile Roaita szakmai
iskola géposztályán Neamtu
Stefan mester Honatan Ioan
másodéves tanulóknak a mé-
résekről magyaráz, mert:
„a szakiskolák, minden mun-
kadarabban vizsgáznak”.

A Vasile Roaita szakmai
iskola géposztályán Neamtu
Stefan mester Honatan Ioan
másodéves tanulóknak a mé-
résekről magyaráz, mert:
„a szakiskolák, minden mun-
kadarabban vizsgáznak”.

Messer Sándor
Várkonyi Ferenc

**Néhány nap alatt
el lehet vezetni a kukoricát!**
Rajonunk kollektív gazdasá-
gai ebben az évben alaposan
felkészültek a bőséges kukori-
ca termés biztosítására. Meg-
felelő magágyat, jó vetőmagot
és kifogástalanul működő gé-
peket készítettek elő és mielőtt
az idő megengedte, azonnal
hozzáláták a fontos növény
vetéséhez.

Ennek tulajdonítható, hogy
április 19-ig a szépfalusiak tel-
jesen befejezték a tengeri ve-
tést, a szentpálaiak pedig 81,
a vingalakiak 66, a keresztiesiek
63, a ságlakiak 58, az iratosiak
57, a zádorakiak 56 százalék-
ban végezték el a munkát.
Egyes kollektív gazdaságokban
viszont nem végzik teljesen a
vetést. A csicsériek például
mindössze 18, a világosiak 17,
a galsalakiak 16, a majlátiak 15,

a kishatrosiak 13. A fakertiek
pedig csak 9 százalékban tel-
jesítették kukoricavetési tervüket.
Az egyes kollektív gazdasá-
gokban tapasztalható lemará-
dás oda vezetett, hogy rajon-
unkban április 19-ig csak 38
százalékban végezték el a ku-
korica vetését.

Még számottevőbb a lemará-
dás a szilókukorica vetésénél. E
fontos takarmánynövény veté-
sét mindössze a kishatrosi, a ti-
sanouai, fereghatrosi, físzakuti,
iratosi, majláti, sági és kereszt-
esi kollektív gazdaságokban
kezdtek meg.

Annak érdekében, hogy ide-
jében ebből a tengeri, rajon-
unk kollektív gazdaságai-
ban minden rendelkezésre álló
erőt fel kell használni a fontos
teendő „mielőbbi elvégzésére.”

Befejezték a cukorrépa első kapálását
Rajonunk valamennyi kollektív
gazdaságában megkezd-
ték már a cukorrépa első kapálását.
Számos kollektív
gazdaságban kezdettől fogva nagy figyelmet fordítottak a
fontos munka elvégzésére. Ennek tulajdonítható, hogy a ko-
vaszini, sofronyai, szentpáli és szentmártoni kollektív
gazdaságokban április 20-ig be-
fejezték a cukorrépa
első kapálását.



Heidt Eva, a Vörös Triógyár dolgozója, otthonosan mozog a szálak között. Munkáját jól, példamutatóan végzi, sohasincs panasz rá.

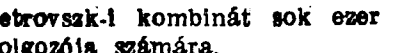
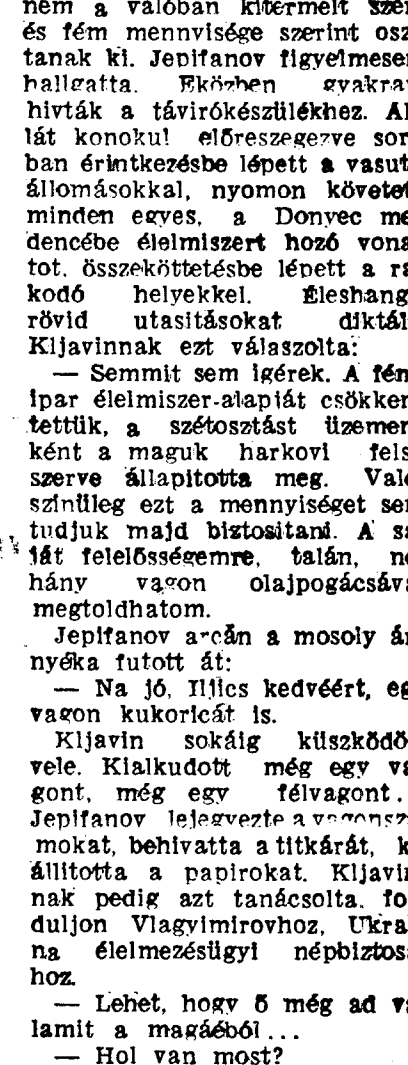
(Kelen Ferenc felvétele.)

szóba a)jta)át is őrlöztök, oda-
zenkint sem engedtek be. Kijav-
vln próbálta felmutatni igazol-
ványát, de az ő szó nélkül fel-
retolta.
— Az őrdög vigyen el! — ki-
bálta kétségbeesetten Kijavin-
— Tudd meg, Leninről hoztam
levelet!
Elővette tárcsájából a levelet,
és az őrlé tartotta. Az, ami-
kor meglátta a Népbiztosok tá-
nácsa Elnökének levélnapiróját,
és aláírását, egy pillanatra be-
távozott, eközben Kijavin fel-
tartotta az ajtót és behatolt a
távirószobába.
Odabent szárazon kattogott a
készülék, lassan eregette a kes-
keny papírsávot. Jepifanov a ke-
matlanságról vörös, zavaros
szemét Kijavinra szögezte és
ráförmedt:
— Takarodjék! Egy szót se
akarsz hallani! Mindent a he-
lyettesemmel, a helyettesem



S aztán
kerek ordoje, millió kéz
repült a nap felé
zuhogva, bátran.
S olyan tünnet lett,
hogy már el se fért
Oroszországban.

KANYADI SANDOR fordítása



Visszaérkezése után Kijavin tanácskoztott a pártsejt büro-jával, este pedig üzembiztonsági ülésen számolt be az élelmiszer-helyzetéről. Az üzemrészek megbízhatól, többnyire idős pártönkivüli munkások, komo-ran hallgatták Kijavin csendes beszédét. Ismertetve a nehézsé-geket, elmondta uti élményeit s azt, hogy hol, hány vagon élelmiszert sikerült szereznie. Lehajtott fejfel, halkan, mint-ha csak magában beszél-ne, levonta a követke-zést, számítást csinált: a legfontosabb fűtőanyagak el-látást a kombináton, minden-nap ötven ezer pud szemet kell felszínre hozni. Ez dönti el a osatát és ezért a földalatti munkások számára meg kell tartani a lehetőséget, hogy kor-látozatlan akkord-rendszerben, teljesítmény szerint váltáson-ként és félként két-három font kenyér-bért kaphassanak. Meny-nyi jut az összes többi szak-mának? Kijavin szorított-osz-tott s kihozta az eredményt: napi negyedfont kenyér jut egy emberre. Ezzel kell kitartani ukjenyérig.

Beszámolója után Kijavin le-ült s gondolataiba mélyedt. S akkor hirtelen rájárt, hogy még csend honol körülülte. Felnézett — a munkások hall-zattak. Közvetlen közelében Rogvion Nyikityin olvasztár, nagy bajszu, farbaszakadt ember ült. Kijavin könnyeket látott a szemében. Tudta róla, hogy nagy családot tart el. Az idős munkás tenverelő mee-dőrszobát a szemét, s így egyet-len könnyecsképp se göröndül-e a köhö örök tűzétől elfeketiült arca.

Kijavin körüljáratta tekin-te-t — senki sem mozdult, min-denki hallgatott. A forradalom éveiben Kijavin sok nehéz órát élt át — a kazányi ellenfora-dalmi felkelést, a városi visz-zavonulást, elfűársak elveszté-sét — de ezek a néma percek, ezek a le nem görüldt könnyek, ez a hallgatás min-denből borzalmasabb volt. Ha az emberek tiltakoztak, szit-kozódáltak, kiabáltak volna, ta-lán könnyebb lett volna.

Rövid tárgyalás után az üzembiztonság jóváhagyta az élelmiszerosztás tervét.

IV.

N ap mint nap sulyosbodott a helyzet. 1921 július-a volt a Donyec medence legne-hezebb hónapja. Májusban a medence huszonegy millió pud szemet termelt, júniusban tizen-nyoelet, júliusban kilencet. Ez még a bányavizek kiszivattyu-zásához sem adott elég üze-manyagot. A legnagyobb akná-k viz alá kerültek, egész körze-tek kihaltak. Az állomásokra gyűjtöltek, mások napokra elég széntartálatot már nem na-pokban, hanem órákban szá-molták. Nem szállították bá-nyáit Carlinből, csaknem megönnült a vasúti öszekötte-bés a Kaukázussal néha még a Kubánból gabonát hozó vo-natok mozdonyainak sem ju-tott elég szén.

Kihűlték a makafjeval és juszovik magaskohók, amelyek a Szovjet Köztársaságnak ebben az első békévében ismét mű-ködtek már. Az egész Donyec medencében újra csak a Sztar-Petrovsk-i kohót fűtölték még mindig.

Rádásul minden szerezés-telenségre, forró, aszályos nyara volt a Donyec medencének, színtelenül tombolt a tikkasz-tó déli szél, kavarta a sztye-ppe izzó, fekete porát. A bá-nyákban kidőltek a leszávány-dott, kimerült lovak. A takar-mány kifogyott, a legelőik füve elszáradt, a falvakon felegették a házak szalmateőit.

A három nyári hónap alatt Kijavin Sztar-Petrovsk és Bahmut között töltötte életét. A hosszú szarkadókban, ol-

apaporodott bandák rejtekhelyeké-
Kiljavin csakhamar vált meg-
pisztolytároló, kétszer kellett
nár használnia éjszakai utazá-
alalmával. Egész szellemi
épességét, minden akarateré-
ett arra fordította, hogy egy-
gagyon buzát, lencsét, olaj-
nagászt, néhány száz pud só-
seringet, három-négy hordó
sirt szerezzen.

És mégis voltak olyan napok,
amikor a munkások még a ne-
gyedfont kenyérhez hasonló va-
mit sem kaphattak meg.

Egy ilyen napon Kiljavin vá-
talanul telefonhoz hívatta a
kohó-üzem párttitkára.

— Mi történt? — kérdezte
Kiljavin.

— Meglátod. Hagyj mindent
abba s fuss ide! — válaszolta
zgatottan a titkár.

Kiljavin három-négy fokot
átugorva, az oldalán himbá-
lódzó pisztolytáskát szorongat-
va rohant le a központi iroda-
épület emeletéről és nekivágott
az üzemnek. Már a földet, for-
ró júliusi levegő valami retten-
etes érzést keltett benne.

A következő pillanatban megér-
tette, hogy miért. Megtorpant.

A levegőből hiányzott a kohó
mögörgése és a motor ütemes
zakatolása. Az üzem leállott.

Kiljavin felnyögött és össze-
szorított foggal rohant tovább.

Már messziről látta a tömeget
átállott az öntöde udvarán, a
tompá morajlásból időnként
kiáltások csattantak fel. Vala-
ki felkapaszkodott valahova és
beszéli próbát, de lerángaták.

A kohó falán, a cowperre fe-
kete páncélján, a kazánház-
kon, fent és lent, mindenütt
kiáltások: „Kenyeret! Kenyeret!
Kenyeret! Kenyeret!”

Kiljavin észrevette a másik
oldalról futva érkező Glusko
párttitkárt. Halálsápadtan
vágta át magát a tömegben,
arrafele tartott, ahonnan az
előbb lerángatták azt az emb-
ert. Kiljavin is odaigyekezett.
Vállával, előreszegezett fejével,
barátságatlan háttasztatások
közepette tört magának utat.

Glusko egy felborított vas-
csillén állt. Kiljavin melléje ug-
rott. Az üzemi kommunisták
közül néhányan már ott volt-
ak, mások most furakodtak
a tömegben. Kiljavinnak el-
vesztett a sapkája, barna
egyenkabátjáról lepatlantak a
gombok, gallérja kinyílt, szeny-
yes inge alól kiáltózott a mel-
le.

A kétségbeesésig jutott sok-
ezres tömeg préselte őket. Az
erősítés határát, amelyet so-
hasem lehet pontosan előre
megállapítani, túlléptek.

Kiljavin nézte az érc és a
szénportól sötét, eltorzult ar-
cotokat. A szemek fehérje dü-
hösen villant ki belőlük.

Munkások nyúlt, rongyos hol-
mikat, sokan kabátjából tá-
kolni sapkákat viseltek.

Glusko felemelte karját és a
forradalmi proletariátus köte-
lességéről kezdett beszélni.
Nem engedtek folytatni, neki-
nyomultak a csillénre, dulakod-
tak kezdődött körülötte. Vad
kiáltozás közben a csillőre ug-
rott egy tagbaszakadt munkás,
előtte Gluskot és a helyére
állt. Feltépte ingét:

— Lőjtek ide! Nincs erőm
tovább élni! Öletek meg, öle-
tek meg!

Kiljavin felfigyelt a Rogyón
Nyikityint, azt az olvasztót,
aki csaknem elsírta magát ak-
kor, az tűzbiztonsági ülésen.

A reménytelenség érzése nyí-
laltott Kiljavinba, látta, hogy
borzalmas valami megy itt
vérbébe. És akkor a megvilágo-
sodás egy pillanatában kihuz-
ta zsebéből levélárcaját. Re-
kedten kiabálni kezdett:

— Hát elfelejtették Lenin
levélét!

Lakásépítők tapasztalatcseréje

A szilvői, vajdahunyadi, kaláni, dévai, szászvárosi és más Hunyad tartományi lakás-építkezések dolgozói tapasztalatcserét tartottak Vajdahunyadon. Az építkezési szakemberek megtekintették a vajdahunyadi építőtelepet, ahol az idén 700 lakás épül, majd beszámoló hangzott el arról, hogy az építőtelep munkaközössége hogyan ért el jelentős megtakarítást. Három tömbház építésénél például, az utóbbi időben 8000 darab téglát, 4000 kiló cementet, 9 köbméter deszkát és nagymennyiségű vasbetont és más anyagot takarítottak meg. Végül megvitatták a vajdahunyadiak módszereit és elhatározták, hogy a tartomány minden építőtelepén alkalmazkodik a legjobban bevált eljárásokat.

Értékes megtakarítás

Az első negyedévi tervet a Vörös Trilók gyár konfekció osztálya 108,74 százalékkal teljesítette. De nemcsak a tervet szárnyalták túl, hanem szép eredményeket értek el a takarékossági mozgalomban is. Ez idő alatt az osztály dolgozói 17.470 méter gumit, 4.160.000 méter cérnát, 7.510 darab gombot, 11.311 lej értékű köpper-szalagot és egyebet takarítottak meg.

Jó eredményekkel dicsekedhetnek a második váltásbeli ifjúsági brigád tagjai, akik 5 százalékkal túlteljesítették tervüket és 5047 lej értékű anyagot takarítottak meg. A brigád legjobb tagjai Merle Anna és Bejan Vasileica.

Ördög Ilona,
levelező

Az elmélet elsajátítása ellenőrzésének csálhatatlan módszere — a gyakorlati munka

PARTUNK KÜLÖNÖS FEGYELMET fordít tagjai és tagjelöltek kommunista nevelésére, a dolgozók széles tömege szocialista öntudatának szüntelen emelésére.

A marxizmus - leninizmus alapjainak elsajátítása, pártunk politikájának mélyreható tanulmányozása, a szocializmus építésének gyakorlatával, a mindennapi étellel való összekapcsolása nélkülözhetetlen munkánkban.

Az RMP II. kongresszusán Gh. Gheorghiu-Dej elvtárs rámutatott arra, hogy: „a szocializmusért vívott harc győzelmeinek egyik lényeges feltétele a párttagok marxista-leninista nevelése és az, hogy felvétezzük a párttagokat a marx-lenini elméletnek, a társadalom fejlődéstörvényeinek és mozgatóerőinek alapos ismeretével, azokkal a tanulságokkal, amelyekkel pártunk a marx-lenini tanokból forradalmi gyakorlatára számára levon.”

A DECEMBER 30 ÜZEMEN jó eredményeket értünk el a pártoktatásban. Növekedett a párttagok és tagjelöltek érdeklődése a marxizmus-leninizmus tanulmányozása iránt. A pártbizottság és az alapszervezetek hatékonyan foglalkoznak a pártoktatás irányításával, a párttagok és tagjelöltek, valamint a pártoktatási dolgozók nevelésével, s ebben örökösek az előadások és szemináriumok eszméi tartalmának tisztaságát.

A pártoktatás nagymértékben hozzájárult és hozzájárul a párttagok és tagjelöltek pártos szellemben történő neveléséhez, ahhoz, hogy növekedjen felelősségérzetük a párt által kitűzött feladatok gyakorlati megvalósítását illetően. Uzenünkben az utóbbi időben lényegesen emelkedett a pártpropaganda színvonal.

PARTIET

A párttagok és tagjelöltek, valamint a pártoktatási aktív tagjai politikai-ideológiai színvonalának emelésében, szocialista öntudatuk növelésében, állókörük kiszélesítésében, a marxizmus-leninizmus klasszikusainak munkái mellett fontos szerepet töltenek be pártunk dokumentumai. Hozzásegítenek ahhoz, hogy jobban megértsük, miként kell összekapcsolni az elméleti kérdéseket a gyakorlatiakkal, a mindennapi munkával.

Az üzem pártbizottsága és az alapszervezetek pártoktatási iránti igényességének eredményeként az előadások és szemináriumok megfelelő színvonalon folynak le. Az előadások alapok, sokoldalúan tárgyalják a marx-lenini elméletet, valamint pártunk politikáját.

AZ IDEOLÓGIAI TARTALOM biztosítása, valamint az elmélet és a gyakorlati való összekapcsolása céljából ebben a pártoktatási évben kollektívát létesítettünk a gyár pártbizottsága mellett. E kollektíva ellenőrzi a pártoktatás minőségét, tartalmát, valamint azt, hogy miként látogatják a propagandisták a pártkabinettet, hogyan készülnek fel az előadásokra és szemináriumokra. Ily módon sikerült átfognunk az összes pártoktatási köröket, tanfolyamokat. Ügyelünk arra is, hogy a tanulmányi körökben az elméleti kérdéseket rendszeresen összekapcsoljuk a gyakorlati munkával. Ez irányban számos propagandista jó eredményeket ér el. Jivani-lov Angela és Agus Aurel, az esti tanfolyam propagandistái az előadások megtartása alkalmával rámutattak az üzem osztályok dolgozóira háruló feladatokra a terv teljesítésével, valamint a terv felhívás megvalósításával kapcsolatban. Andrejcsik György és Dumitrovi Dumitru hallgatók a szemináriumokon utaltak az üzemosztályok szerepének fontosságára, amelyeknek feladatuk feltárni és hasznosítani a bel-

ső tartalmakat. Az ilyen jellegű problémák felvetése azt eredményezte, hogy a szemináriumokon élénk vita alakult ki. Ennek eredményeként javaslatok hangzottak el a termelési folyamat megújítását, a termelékenység növelését, az önköltség csökkentését illetően. A befutó osztály egyik termelési értekezletén Kovács Gyula az RMP történetét tanulmányozó kör hallgatója, a tanulmányok szellemében vállalta, hogy áprilist előirányzatát 15 százalékkal túlhaladja. Említésre méltó, hogy azóta napi tervét átlagosan 132 százalékkal valószínűsíti meg. Muresan Elena, az 1-es 2-es szövőde dolgozója, az RMP szervezeti szabályzatát tanulmányozó kör hallgatója, arra kötelezte magát, hogy átlagosan 8 százalékkal túlszárnyalja tervét. Napi teljesítménye 112 százalék. Vagy itt van például Cazacu Elena a 3-as 4-es szövődeből, a kölcsönös segítségnyújtási módszer egyik kezdeményezője, aki a vállalt 5 százalékos túlteljesítéssel szemben naponta átlagosan 113 százalékot ér el.

MINDEN TANULMÁNYI KÖR tapasztalható, hogy a hallgatók ösztökélik az elméleti kérdéseket a gyakorlatiakkal. Varjas Tibor mester és Varga János mérnök a konkrét gazdasági kérdéseket tanulmányozó kör hallgatói, a szemináriumokon rámutattak a kölcsönös segítségnyújtás módszerének lényegére és széleskörű elterjesztésének jelentőségére. Említésre méltó, hogy ma már a szövődeben és fondában minden dolgozó alkalmazza ezt a módszert. Ennek eredményeként az első negyedévesben igen jelentősen növekedett a termelékenység, ami 37.800 kiló fonalat és 158 ezer négyzetméter szőttést jelent terven felül.

Ezek a példák világosan bizonyítják: milyen fontos szerepet tölt be a pártoktatás a hallgatók politikai és ideológiai színvonalának emelésében. Ezért az üzem pártbizottsága a jövőben még fokozottabb figyelmet fordít majd az oktatási irányításra és ellenőrzésre, hogy ilyen módon biztosítsa a párttagok és tagjelöltek, ezen keresztül a dolgozók széles tömegeinek politikai és ideológiai színvonalának állandó emelését.

Florea Mihai,
a December 30 üzem pártbizottságának titkára

Több his és teljesítmény —
alacsonyabb önköltséggel

A dolgozó nép élelmiszerellátásának szüntelen javítása érdekében

Az anygakut

Állami gazdaságban fejlődik az állatállomány. Mi sem bizonyítja ezt jobban, mint az, hogy az első negyedévesben az előirányzott 5000 kiló sertéshús helyett 15.000 kilót biztosítottak. Szép eredményt értek el a tojáshozam növelésében is. Huszezer tojás helyett ugyanis 28.000 tojást termeltek. Az említett eredmények mellett azonban a gazdaság vezetőtanácsának nagy figyelmet kell fordítania a tejhozam növelésére is. Az első negyedévi

tervet ugyanis a tejtermelésnél mindössze 91 százalékkal teljesítették.

A kollektív gazdaságban

előirányozták, hogy 1960-ban a fejőstehenek számát 80-ra növelik. Jelenleg az anygakut kollektív gazdaság fejőstehenek száma 54. Ebben az évben már 21 fejőstehenet vásároltak. Az állatvásárlásra bizottságot létesítettek, mely meghatározást kapott arra, hogy a legközelebbi időben belüli további 26 fejőstehenet vásároljon. Ezzel az anygakut kollektívisták éretnen teljesítik évi tervelőirányzatukat.

A gazdaságban a flakokák számának növelésével kapcsolatos előirányzatot már túlteljesítették. A sertésenyésztésnél is szép eredményeket értek el. Az első negyedévesben 6600 kiló sertést értékesítettek elősúlyban. Szerződésük alapján az év folyamán további 150 sertést valamint 5 tinót értékesítenek.

A fakert

kollektív gazdaságban ebben az évben már 21 fővel növelték a

fejőstehenek számát. Ezzel szarvasmarha állományukat 50-re emelték.

Az állatállomány gyarapítása mellett nagy figyelmet fordítanak arra is, hogy minél szebb eredményeket érjenek el a tejhozamról. Az elmúlt évben a gazdaságban fejősteheneként 3170 liter tejet fejtek. Ezt az eredményt ebben az évben jóval túl akarják szárnyalni. 48.000 liter tej átadására köthetnek szerződést. A városi dolgozók husellátásának biztosítására 50 hízott sertés átadására is szerződtek.

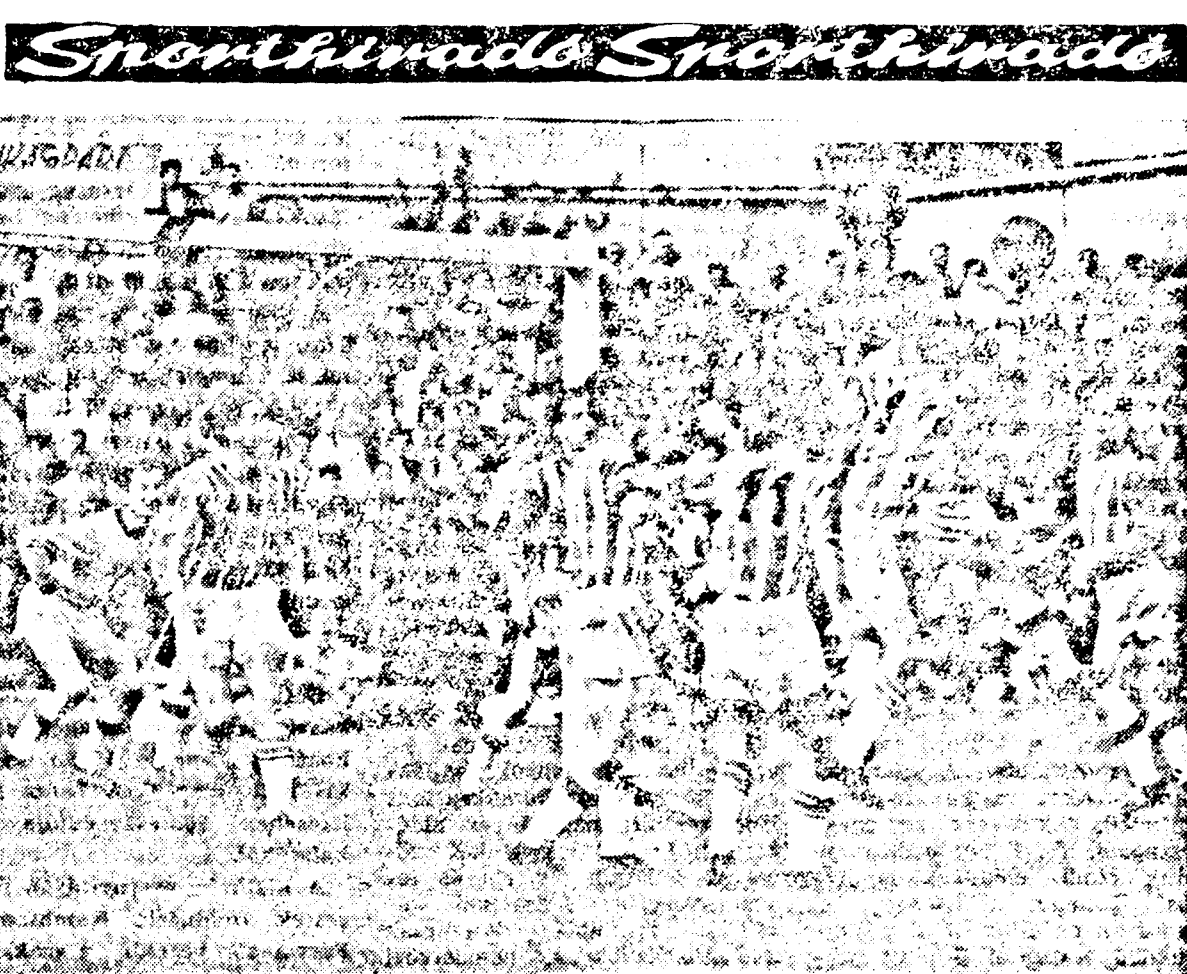
A vladimirescui

kollektív gazdaság tagjai vállalták, hogy az első negyedévesben 15.000 liter tejet értékesítenek szerződés útján. Ennek érdekében a gazdaság dolgozói nagy figyelmet fordítottak az állatok szakszerű gondozására, bevezették a fejőstehenek egyedi takarmányozását. Ez lehetővé tette, hogy teljesítsék a szerződésben vállalt kötelezettségüket. A gazdaság tagjai az első évnegyedben elősúlyban 9000 kiló sertést értékesítettek szerződés útján.

Több mint 11.000 lej megtakarítás két hét alatt

A Sütőipari Vállalat dolgozói arra törekednek, hogy a fajtájuk anyagfogyasztás csökkentése révén minél több megtakarítást érjenek el. E törekvésük az eddigi áprilisi eredményekben is megmutatkozik. E hónap 1-től 15-ig ugyanis barna lisztből 5211 lej, a fehér lisztből 2715 lej, a rozs lisztből 167 lej és az élesztőből 3523 lej értékű megtakarítást eszközöltek, ami összesen 11.216 lej tesz ki.

Ebben a munkában kitűnt az 1-es számú részleg, Sorban Gheorghe felelőssel az élen és a 4-es számú részleg, Micălaean Ioan felelőssel vezetéssel, ahol 7027, illetve 1152 lej megtakarítást értek el az említett idő alatt. Emellett kifogástalan minőségű sütőipari termékeket állítottak elő.



Aradi CFR-UVA (Amte) B-osztályu helyi rangadó

A B-osztályu bajnokság helyi rangadóját vasárnap délután 4 órai kezdettel játszották a CFR stadionban. A forduló további mérkőzése: Gázmetan — Nagyváradi SK, Szébeni ASA — Tractorul, Nagybányai MSK — Chimia, Recoita — Marosvásárhelyi MSK, Kolozsvári CFR — Rapid, Corvinul — Sodronyipar.

A vasárnapi Progresul — UTA mérkőzés egyik jelenete. Támad az UTA, de hiába támad...

Sakkverseny május elseje tiszteletére

A TSU városi sakkbizottsága május elseje tiszteletére sakkvilámszervezet rendez vasárnap, április 24-én 9 órai kezdettel a CFR klubban. (Closca utca 8).

A versenyen részt vesznek az összes aradi sakkjátékosok függetlenül attól, hogy melyik minősítési csoportba tartoznak. A nők és az ifjúsági játékosok részére külön versenyt szerveznek. A sakkbizottság szép díjakat tűzött ki a győztesek és a helyezettek számára.

Két általános javítás között

100.000 helyett — 120 000 kilométer

A Hegyaljai Villamosművek Műhelyének dolgozói odaadó munkát végeznek annak érdekében, hogy a motorok két általános javítás közötti időtartamát meghosszabbítsák.

A pártapszervezet, a kommunista kezdeményezésére álltak a mozgósítók, a műhely munkaközössége a két javítás közötti működési idő meghosszabbítására. Vállaltuk, hogy a motorok az előírt 100.000 kilométer helyett 120.000 kilométert tessenek meg két javítás között. Kezdetben egyesek azzal érveltek, hogy a több évtized óta használatban lévő motorok 100.000 kilométer után nem mű-

ködnék rendesen. Ezek a téves nézetek azonban megdőlték, mert a gyakorlat bizonyította, hogy lehet növelni a két javítás közötti megtett kilométerek számát. A műhelyekben sokkal nagyobb gondot végzik a javításokat, a vezetők pedig gondosan kezelik a motort. A műhelyek vezetősége amellett, hogy számos műszaki-szervezési intézkedést tettett gyakorlatba, bevezette a motorok rendszeres, időszakonkénti ellenőrzését is. Így például minden 2500 kilométer után kisebb, 10.000 kilométer után pedig nagyobb ellenőrzésnek vetik alá a motorokat. A kisebb javításokat külön erre a célra létesített javítócsoporthoz végzik.

Az említett intézkedések folytán a Hegyaljai Villamosvasút Műhelyek dolgozói jelentős

mértékben kitöltik az általános javítások határidejét. Sikeresen alkalmazzuk a Lunyin szovjet módszert. A motorok jövőbeli javítása és rendszeres karbantartása révén az év első negyedében tervünket 105,05 százalékkal teljesítettük és 40.000 lej értékű megtakarítást hoztunk létre. Cocubla Moise, Stolan Petru motorvezetők és mások kiváló eredményeket értek el előirányzatuk teljesítésében. Mocuta Dumitru, Tóth Mihály, Gules Romulus és mások jövőbeli javítást végeztek a motorokon s ezért dícsért illeti őket. Munkánk során arra törekszünk, hogy az elkövetkező hónapokban is maradéktalanul teljesítsük előirányzatainkat.

Ostoin Gheorghe,
a Hegyaljai Villamosvasút Műhelyek igazgatója

A hét filmjei

A tartományi mozivállalat közli filmszínházainak alábbi műsorát: DOZSA GYÖRGY filmszínház: Sport és szerelem. N. BALCFSCU filmszínház: Az ártó énekes megölt. UPRRAK JA. NOS filmszínház: Kincskereső. I. L. CARAGIALE filmszínház: Comicos. IFJUSAGI filmszinház: Örök hullámok. PROGRESUL filmszinház: (Ujarad): Melba. SOLIDARITEA filmszinház: (Gáj): Csendes otthon. MAKSYM GORKIJ filmszinház: (Mikela): Eg a pokolban. ILIE PINTILIE üzemi filmszinház: Ördögi találmany.

KÖZLEMÉNYEK

Fizessen elő

a Tribuna című folyóiratra, amely riportokat, verseket, kritikai cikkeket, irodalom, művészeti és tudományos kérdésekkel foglalkozó értekezéseket, sport-krónikákat, elbeszéléseket, valamint bel- és külföldi eseményekkel kapcsolatos híreket közöl minden számában. Előfizetés 3 hónapra 6,50 lej. Előfizethet a postakészletben, vállalatok és iskolák önkéntes sajtóterjesztőinél, valamint a postahivataloknál minden hó 24-ig.

Az Orvostudományi Társaság

aradi fiókjának közpétfoku egészségügyi szakosztálya csütörtökön, április 21-én délután 6 órakor plenáris ülést tart a fiók Horea utca 2 szám alatti helyiségében. Előadók: Gherdan V. és Ursutlu V. ápolónők. Az előadást diafilmvetítés követi.

A belgyógyászati és általános orvosi szakosztály pénteken április 22-én délután 7 órakor tudományos plenáris ülést tart a fiók székhelyén. Előadók: Dr. Stoinescu M. és Dr. Dan I.

Fizessen elő a VÖRÖS LOBÓGÓ-ra

Az aradi Állami Színház versenyt hirdet

statistikai kiválasztására Paul Everak Nyitott ablak című darabjához.

A versenyen 16 és 50 év közötti férfiak és nők vehetnek részt, elsősorban a műkedvelő együttesek tagjai.

A versenyt csütörtökön, április 21-én délután 7 órakor tartják a Stúdió színházban (I. C. Firmu utca 2-4. szám).

Felvilágosítások naponta 7-15 óra között a színház titkárságánál (Telefon: 32-60).

Az aradi Állami Színház műsora

Szombaton, április 23-án este 8 órakor: Talfun.
Vasárnap, április 24-én, délután 4 órakor: Talfun, este 8 órakor: Titanic-Vals.

AZ ARADI ÁLLAMI SZÍNHÁZ Bemutatója: Talfun SZÍNHÁZ SZÍNHÁZ Szereplők: NICU MINUTA-OLIMPIA DULESCU-DINU-CARAR-VICTOR IONESCU-NICU ANTONIU-ELINA BODI-ROSELES MURESAN-V. VARGANCI-MAYLA INDRIS-MERCUS-TEODOR CARAGEA-SANDU MARIN-RADUJORIN GIGORESCU.

Felhívás

az RMP III. kongresszusa tiszteletére indított szocialista versenyre

Az állami gazdaságok, gép- és traktorállomások munkásaihoz, technikusaihoz és mérnökeikhez

(Folytatás az első oldalról)

Konvencionális traktoroként az előirányzott 571 normálhektárral szemben 657 normálhektárt végzünk.

A normálhektár tervben előirányzott önköltségét 5,7 százalékkal csökkentjük.

A termelési költségeknél megtakarítunk 380.000 lejt.

Azokban a kollektív gazdaságokban, ahol dolgozunk, jó minőségű munkát végzünk, s a legmegfelelőbb időszakban, úgy hogy ezek elérjék a tervekben előirányzott hektárhozámot, (átlagban az összes kollektív gazdaságokban a termés-előirányzat: 1870 kiló buza, 2740 kiló szemes kukorica, 1500 kiló napraforgó).

Bircai gép- és traktorállomás (Craiova tartomány)

Az évi tervet 8350 normálhektárral teljesítjük túl; Konvencionális traktoroként a tervben előirányzott

506 normálhektárral szemben 560 normálhektárt teljesítünk: A tervhez viszonyítva 9 százalékkal csökkentjük a normálhektár önköltségét.

A termelési költségeknél megtakarítunk 550.000 lejt.

Jó minőségű munkát végzünk, a legmegfelelőbb időszakban, úgy hogy a gépalomunk által kiszolgált kollektív gazdaságok elérjék a tervben előirányzott hektárhozámot. (Az összes kollektív gazdaságok számára előirányzott átlaghozam: 2100 kiló buza, 4000 kiló szemes kukorica, 25.000 kiló cukorrépa, 1700 kiló napraforgó).

A mezőgazdasági termelés növeléséért és olcsóbbá tételéért kifejtett mindennapi munkánkban előmozdítjuk a városi dolgozók ellátásának továbbjavítását, az ipar nyersanyag-szükségletének biztosítását, a dolgozók jólétének fokozását és a szocializmus építését hazánkban.

Rádióműsor

Csütörtök, április 21.

BUKAREST I. 5.00 Hírek, időjárásjelentés. 5.30 Könyvnyzene. 5.45 Reggeli torna. 5.55 Orvosi tanácsadó. 6.15 Falurádió. 6.30 Román népdalok. 6.45 Vidám közből a piónir. 7.00 Hírek, központi sajtószemle. 7.15 Sportzene. 8.00 Miről írunk a mai lapok? 8.30 Román népdalok. 9.35 Pionirdalok. 10.00 Vidám utasok. 10.40 Könyvnyzene. 11.03 Operaszínek. 11.30 Riportműsor. 11.40 Tartományaink népzeneiből. 12.10 Dalok. 13.05 Dalok. 13.25 Könyvnyzene. 14.00 Szovjet népzene. 15.10 Román népzene. 15.25 A baráti országok zenéiből. 16.05 A hét dala. 16.15 Itt Moszkva beszéli. 17.30 Ifjúsági műsor. 18.00 Zenél szótár. 18.20 Román népi táncok. 18.30 Tudományos almanach. 19.05 Rádiótörvényszék. 19.20 Hangverseny közvetítés a fővárosi Atheneumból. 22.45 Tangóalbum. 23.14 Cesar Franck ötös. 23.52 Hírek.

BUKAREST II. 14.00 Hírek. 14.07 Dalok. 14.30 A temesvári stúdió adásából. 15.00 Mindenről mindenkinél. 15.30 A falu új élete. 16.15 Esztrád hangverseny. 17.00 A béke védelmében. 17.15 Kulturális. 17.30: Orvosi tanácsadó. 17.35 Román népi táncok és balladák. 18.05 Esztrád hangverseny. 18.30 Szimfonikus zene. 19.00 Tanuljunk énekszóra oroszul. 19.45



Az ujaradi Elena Pavel kollektív gazdaságban nagy figyelmet fordítanak a koral hajtatott uborka nevelésére. A hozzáértő, szakszerű gondozás következtében a növények gyorsan fejlődtek. A gazdaság már megkezdte a koral uborka értékesítését.

A nagy évforduló köszöntésére

MOSZKVA. (Agerpres).
A moszkvai idegennyelvű irodalmi könyvtárak nemrég ünnepélyes körülmények között ünnepelték meg „Versek Leninről” címmel. A kötet 42 költő, köztük Aragon, Kihmet, Neruda, Brecht, Vapcarov, Go Mo-zso, Tuvin, Neval, Rafael, Alberti és mások verseit tartalmazza. A verseket P. Antokolszkij, N. Ascev, M. Szvetlov, M. Golodnij, Sz. Kirszanov, A. Bezi-menszkij, M. Allger, M. Matu-szovszkij, M. Lukogin és más hírlós szovjet költők fordították.

PRAGA. (Agerpres).
A Politikai és Tudományos Ismereteket Terjesztő Társaság szemináriumot szervezett Lenin születésének 90. évfordulója alkalmából a lektorokkal és propagandistákkal. A szemináriumon részt vettek tudósok, kulturális aktivisták az egész országból. „V. I. Lenin és napjaink” című előadást dr. Ar-nost Kolman, a Csehszlovák Tudományos Akadémia mellett működő filozófiai intézet titkára tartotta.

A bratislával tartományi vál-tatokban filmesztiválókat rendeznek, amelyeken a Lenin

életét ábrázoló filmeket veti-tenek.

TIRANA. (Agerpres).
Április 19-én a tiranai film-színházak megkezdtek a Lenin életéről és tevékenységéről szó-ló játékkönyvek és dokumentum-filmek vetítését.

Több filmkaraván indult el a falvakba, ahol a dolgozók-nak bemutatják Vlagyimir Il-jics emlékének szentelt filme-keket.

A tiranai állami egyetem fi-lológiai és történelmi fakultá-sán tudományos illusztráció-t tartottak V. I. Lenin születésé-nek 90. évfordulója tisztele-tére.

BERLIN. (Agerpres).
V. I. Lenin születésének 90. évfordulóját megelőző napok-ban a Német Demokratikus Köztársaság központi és vidé-ki sajtója számos cikket kö-zöl V. I. Lenin életéről és te-vékenységéről. Idézeteket kö-zölnek műveiből, kortársak megemlékeznek a nemzetközi munkásmozgalom lángelméjéről. Az újságokban és televízióban, az intézményekben, iskolákban, a főiskolákban gyű-

léseket rendeztek a nagy év-forduló alkalmából. A Német-Szovjet Baráti Társaság kiállítá-sokat szervez, amelyek Lenin életének és munkásságának mozaikait szemléltetik.

A lipcsei V. I. Lenin mu-zeumban megnyitották azt a házát, amelyben 1912 elején Vlagyimir Iljics találkozott az állami Duma bolsevik csoport-jának tagjaival, ugyanebből az alkalomból Lipcsében muzeum-má avatták azt a házat, ahol 60 évvel ezelőtt az Iszkra első számát nyomatták.

DZSAKARTA. (Agerpres).
Dzsakartában a vasúti mun-kások szakszervezetének székházában április 19-én kiállítá-s nyílt meg V. I. Lenin szü-letésének 90. évfordulója al-kalmából.

A kiállítás megnyitását részt vettek Indonézia Kommunista Pártjának vezetői, a szakszer-vezetek, az ifjúsági és nőszervezetek küldöttei, a szocialista országok diplomáciai képvise-lői. Aitit, Indonézia Kommu-nista Pártja Központi Bizott-ságának elnöke rövid beszédet mondott. Kiemelte a lenini ta-nítások óriási jelentőségét ab-ban a harcban, amelyet az ázsiai és afrikai népek foly-tatnak a gyarmati rendszer és az imperializmus felszámolá-sáért.

Csu En-laj tárgyalásokat folytat Nehruval

ÚJ DELHI. (Agerpres).
Csu En-laj, a Kínai Népköz-társaság Államtanácsának el-nöke és Csen I alelnök április 20-án látogatást tettek Nehru miniszterelnökénél.

A megbeszélésen Indiai rész-ről jelen voltak: Svaran Singh acél-, bányá- és üzemanyag-ipari miniszter, Parthasarathi India pekingi nagykövete, va-lamint az Indiai külügyminis-terium főtisztviselői.

Kínai részről jelen voltak a megbeszélésen Pan Ci-li, a Kínai

Népköztársaság Indiai nagykövete, valamint a Csu En-laj kíséretében lévő szemé-lyiségek.

Amerikai tábornok sokatmondó nyilatkozata a dullesi erőpolitikáról

NEW YORK. (Agerpres).
Maxwell Taylor amerikai tá-bornok április 18-án felszólalt az egyik Los Angeles-i klub-

ban. A tábornok egyebek kö-zött kijelentette, hogy a Dulles külügyminiszter által meghir-dített „általános erőpolitika”, amelyet annakidején a hivatá-sos politika rangjára emeltek, „kátymba jutott”. Taylor tá-bornok a továbbiakban hang-súlyozta, hogy jelenleg az erő-politikával való fenyegetőzés csak „a barátok körében kelt félelmet és elhídeglést, anél-kül, hogy hatást tenne esetle-ges ellenségeinkre”.

Az ENSZ főtájkára május elején találkozik a Dél-afrikai Unió miniszterelnökével

NEW YORK. (Agerpres.)
Az ENSZ titkársága április 19-én bejelentette, hogy Dag Hammarskjöld, az ENSZ főtá-jkára Londonban találkozni fog a Dél-afrikai Unió miniszterel-nökével a Brit Nemzetközösség május elején megtartandó ér-tekezlete után. Júliusban vagy augusztusban a főtájkára ellátó-gat a Dél-afrikai Unióba.

A VILÁG MINDENTÁJÁRÓL

A DIVSZ felhívása az általános és teljes leszerelés érdekében

BUDAPEST. (Agerpres.)
A világ ifjúsága minden évben április 24-én nemzetköz-i szolidaritási napot tart a gyarmati uralom ellen, a békés egymás mellett élésért, a leszerelésért. A harci nap alkalmából a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség végrehajló bizottsága felhívást intézett a világ ifjaihoz.

A DIVSZ egyben emlékirattal fordult az Egyesült Nem-zetek Szervezetéhez, a tizhatalmi leszerelési bizottsághoz, valamint az összes kormányokhoz, követelve az általános és teljes leszerelés azonnali megvalósítását. A DIVSZ fel-szólítja a kormányokat, hogy egy-egy s mindenkori vesse-nek véget a hidegháborús politikának a folytonosan az ösz-szes államok közötti békés egymás mellett élésre irányuló politikát.

„A közvélemény konkrét eredményeket vár tárgyalásainktól”

Küldöttünk felszólalása a tizes bizottság április 19-i ülésén

GENF. — Az Agerpres kü-lönlátogatója jelenti:
Április 19-én a csehszlovák küldött elnökével újabb gyű-lést tartott a tizes leszerelési bizottság. Az ülésen folytaták a megvitatás véget elöler-jesztő javaslatok vitáját.

Mint ismeretessé vált, Burns kanadai küldött nyilatkozatá-ban ismét foglalkozott az öt nyugati állam tervében foglalt kérdésekkel. Különösképpen a-mellett kardoskodott, hogy tilt-sák be a kozmikus szerkezetek és nagyhatósugarú rakéták fel-használatát katonai célokra. Ezt a problémát azonban elszá-kította az idegen területeken levő katonai támaszpontok fel-számolásának, valamint a kis-és közepes hatósugarú rakéták betiltásának kérdéséről, továbbá a nukleáris fegyver betiltásá-nak kérdéséről.

Ezután Eduard Mezinecsu hazánk küldötté szolgált fel. Küldöttünk a többi között a következőket mondotta:

A szocialista országok, hogy megkönnyítsék a meggyezést, indítványozták: a felek először jussanak meggyezésre egy ál-talános és teljes leszerelési egyezmény alapvető elveit ille-tően.

A nyugati országok küldött-ségei azonban állást foglaltak az ellen, hogy a bizottság meg-vitassa egy ilyen egyezmény alapelveit.

Jelenleg úgy tűnik, hogy egyes kormányok véleménye szerint az általános és teljes leszerelés már nem időszerű. Szerintük ez a probléma bizot-ságunk tárgyalásainak azonnali realitás célkitűzéseiként már nem megoldható ugyanazzal a hatá-rozottsággal.

Az újzélandi miniszterelnök látogatása a Szovjetunióban

MOSZKVA. (Agerpres). — megtekintette a Kreml nagy-palotáját is.

A vendégek hosszabb időt töltöttek a moszkvai egyete-men. Az újzélandi miniszterel-nököt Ivan Petrovskij akadé-mikus, az egyetem rektora üdvözölte. Az üdvözlőre válaszul va Walter Nash kijelentette, hogy igen nagy öröme szol-gál ez a találkozás a világelső szovjet tudomány képviselői-vel.

Az egyetemen tett látogatás után a magasanrangú vendég megtekintette a Szovjetunió népgazdasági kiállításának több pavilonját.

Este a vendégek végignézték a Szovjetunió Nagyszínházában Prokofjev: Romeo és Ju-lia című balettjének előadását. Az előadásban jelen volt Froi Kozlov, a Szovjetunió Minisz-tertanácsának első alelnöke, Andrej Gromiko külügyminis-ter, Nyikolaj Mihajlov művelő-désgügyi miniszter. A közönség szívesen üdvözölte a magas-rangu vendéget.

A kubai dolgozók előkészületei május elsőjére

HAVANA. (Agerpres.)
A kubai dolgozók május el-seje megünneplésére készülnek. Havában és számos más vá-roshoz a szakszervezetek gyűlé-seket és más rendezvényeket szerveznek a közeli ünnep al-kalmából. A lapok közlik, hogy a május elsőjei ünnepségre az ország minden tájáról küldött-ségek érkeznek majd Havaná-ba. Május elsője alkalmából számos külföldi küldöttet hív-tak meg Kuba fővárosába.

Szovjet segítséggel hajógyár épül Irakban

BAGDAD. (Agerpres.) — TASZSZ:
A Tehnoexport szovjet kül-kereskedelmi szervezet és az Iraki Köztársaság közmmunka-és szállításiügyi minisztériuma szerződést kötöttek amelynek értelmében a dél-iraki Basra-

ban szovjet segítséggel hajó-gyárat építenek. Az új gyár évenként tíz 400 lóerős moto-roshajót és tíz uszályt készít majd. A tervezési és építési munkák elvégzésére szovjet szakemberek utaznak Irakba.

De Gaulle tábornok beszéde a kanadai miniszterelnök diszében

NEW YORK. (Agerpres.)
Charles de Gaulle, Franciaország köztársasági elnöke, aki hivatalos látogatást tesz Otta-wában, beszédet mondott a Die-fenbaker miniszterelnök által tiszteletre adott ebédnél. Amint az Associated Press hírügynök-

ség közli, de Gaulle tábornok egyebek között kijelentette, hogy a Párizsban sorkaruklú májusi csúcstérkezelésnek „leg-alábbis biztosítania kell a nuk-leáris leszerelés kezdetét”. Az értekezlet másik feladata — mondotta de Gaulle —, a Kelet és a Nyugat viszonyában fennálló feszültség csökkentése, továbbá az együttműködés az elmaradt országok fejlesztése terén. De Gaulle hangsúlyozta, hogy a négy nagyhatalom érte-kezletének általános célkitűzé-se „a béke, noha tudatában va-gyunk, hogy ennek kivívásáért hosszú és nehéz utat kell meg-tennünk”.

A politikai rendszerek külön-bözősége „nem akadályozhatja a békés egymás mellett élést”, — mondotta de Gaulle.

Dél-Koreában továbbra is feszült a helyzet

SZÓUL. (Agerpres).

Mint a Reuter hírügynökség jelenti, Szóulban április 20-án újabb véres incidensekre került sor. A lisszinnista hatóságok durva elnyomó intézkedései nem tudták elfojtani a néptö-megek akcióit. A nép torkig van a lisszinnista diktatúrával és azokkal a módszerekkel, amelyeket a legutóbbi választásokon használtak a hatalom megtartására. A United Press International hírügynökség tudósítójának véleménye szerint a tüntetések során megölt személyek száma 123-ra emel-kedik. A tudósító azonban hozzáfűzte, hogy lehetetlen megállapítani az összes áldo-zatok számát. A helyzet any-nyra feszült, hogy a lisszinnista kormány miniszterei csaknem megszökésük nélkül rendkívül üléseket tartanak. Szóul felé nagy sietve Li Szin Man-hoz „hű” csapatokat szá-lítanak.

A lisszinnista hatóságok intézkedései hatástalanoknak bizonyultak a népi tüntetések hullámával szemben. Annak ellenére, hogy este 8 óra után tilos az utcákra való közele-dés, április 19-én jóval éjjel utánig folytatódott a tüntetések. A rendőrségnek és a ka-tonaságnak nem sikerült szét-oszlatnia a tüntetést.

A France Presse hírügynök-ség tudósítója arról számol be, hogy a katonaság bekerít-te a szóuli egyetem épüle-tét, ahol a diákok újra kor-mánnyellenes tüntetés céljából gyülekeztek.

A szóuli középiskolások a bekerített főiskolák hallgatói segítségére siettek. A szomszéd-ság utcákon kezdtek tüntetni, hogy odavonják az egyetem épületét körülvé rendőrséget és katonaságot. A főiskolások jelentős mennyiségű fegyver birtokában vannak, amelyet április 19-én a szóuli rendőrség fegyverraktárból szerez-tek. Minden elnyomó intéz-kedés ellenére a főiskolások-nak sikerült kitörni a rendő-rgyűrűből. A diákok elhagyták Szóult, hogy tovább folytassák a harcot Li Szin Man véres diktatúrája ellen. A diákokos-pörtök a Szóultól délre fekvő Jeng Mun hegyvidékre vonul-tak vissza.

A sajtóügynökségek becslése szerint, az elnökválasztási kö-média óta 200 embert ölték meg, ezer pedig megsebesült.

A dél-koreai helyzet nemcsak azért vált ki aggodalmat Wa-shingtonban, mert a lisszinnista kormány számottevő szö-vetleges az USA ázsiai stratég-iáiban, hanem azért is, mivel Dél-Korea területén jelen-tős amerikai katonai egy-ségek állomásoznak, amelyeket a koreai fegyverszínlet megkö-tése után nem vontak vissza. Az amerikai kormány aggo-dalmáról tanusodik az is, hogy Herter külügyminiszter Dél-Korea washingtoni nagy-kövétével való legutóbbi meg-beszélésében folyamán szórt emelt „alapvető politikai szabadság-jogok helyreállítása érdeké-ben”. A France Presse hírüg-ynökség ezzel kapcsolatos tudósítá-sában kifejti, hogy a wa-

shingtoni kormány véleménye szerint a Dél-Koreában lejá-ró tüntetések arról tanu-skodnak, hogy a lakosság elé-ggedetlen a legutóbbi választás-miatt s a tüntetések a dél-koreai kormány elnyomó in-tézkedéseinek a következmé-nyek.

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ:

Az elmúlt napokban Dél-Koreában a háború után lád-szak legzseleesebbköri népi megmozdulása vette kezdetét. Ezek az események arra utal-nak, hogy a dél-koreai és az amerikai szuronyok által fenntartott rendszer napjait meg-vannak számlálva — írja ápr-ilis 20-i tudósításában N. Hohlov, az Izvesztija munka-társaság. A cikkirő részletesen ismerteti a lisszinnista önkényuralom ellen megindított tömegmozgásokat és kiemeli, hogy a dél-koreai nép követeli a meghamisított választások megsemmisítését. Li Szin Man-t ugyanis egy hónappal ezelőtt a szavazatok megham-lításával választották meg ne-gyedszer az elnöki tisztségbe. A nép követeli a bebörtönzöt-tek szabadonbocsátását, állást foglal egy újabb testvér-ügylő háborúra provokáló politi-ka ellen, követeli a demokra-tikus szabadságjogok törvénye-sítését.

Li Szin Man híve: arról igye-kezik meggyőzni a közvéle-ményt, hogy az amerikai csá-patok jelenléte Dél-Koreában azért szükséges, nehogy sor

kerülhessen „egy észak felől jövő agresszióra”. A valóság-ban azonban Li Szin Man-nak azért van szüksége az idegen hadoszlopokra, hogy fenntar-tassa uralmát, hogy meghono-sítsa terrorra alapozott „rend-jét”. A szóuli revansista rend-szer alapjait megrendült — írja a lap.

„Program” az USA és Panama viszonyának megújítására

WASHINGTON. (Agerpres.)
A Fehér Ház április 19-én közzétett nyilatkozata szerint Eisenhower elnök elfogadta az USA és a Panama közötti vi-szony megújításának program-ját. A tíz pontból álló program bizonyos engedelmeket tesz a csatorna-üzemeltetés amerikai

szolgálatban álló panamai ál-lampolgárok munkabérének és egyéb munkafeltételeinek kér-dezésében. Ezzel szemben a prog-ramban egyetlen szó sem esik arról, hogy elismerik a panama-i nép szuverenitását a csato-rna-üzemeltetés fölött, noha ez volt Panama fő követelése.

A Filharmónia szombat esti hangversenye

Az aradi Állami Filharmónia szimfonikus zenekara szomba-ton, április 23-án este 8 órakor tartja a Kulturpalotában 12 évad XXX. Hangversenyt. Műsor: A. Alessandrescu: Ac-tion (szimfonikus költemény); R. Strauss: kűrverseny; W. A. Mozart: D-dur (Haffner) szim-fónia. Vezényel: Brinzeu Nico-lae kűrversenyt. A koncertet Badanoiu Ion (Bukarest).

Pénteken, április 22-én dél-után 5 órakor ifjúsági hangver-seny. Jegyek a jegyirodában, a hangverseny előtt pedig a Kul-turpalota pénztárában kaphatók. Ervényes a XXX. számú bér-letszelvény.

A szabad Kína fia



Ma Hsueh-li 27 éves. Az uhani (Közép-Kína) nehéz-szerszámgépgyár gépésze. Számos útjára és a társainak nyújtott segítség híressé tette. Ez év elején egy vágógépet tökéletesített, amelynek teljesítménye az általános nagyságú volt. Nemrég olyan szerszámgépet tervezett és ké-szített, amelynek tizenhátszor nagyobb a teljesítménye, mint a szokásos szerszámgépeké. Munkatársával közösen többszáz műszaki útjára és a szerzője. Ma Hsueh-li nem elégszik meg az eddigi eredményekkel, hanem tovább tanul, hogy még inkább hasznára váljék hazájának, amely ma-gas kitüntetésekkel tisztelte meg.

Képünkön: Ma Hsueh-li Mao Ce-tung műveit tanul-mányozza.

LENIN LEVELE

(Folytatás a 2-ik oldalról)

Sietve kivette a drága írást és erélyes mozdulattal Nyikityin elé tartotta. Az olvasztár bizalmatlanul nyúlt utána, aztán kisimította a papírt, kezé megremegett, arca felderült és hangosan böngészni kezdte a lenini szavakat.

Még nem értette mindenki, hogy mi is történik a felborított csillán, de a zaj nyomban elhallgatott, és lassan teljes csend állott be. És a megfeszült üzem és különös némaságban mes-szre hangzottak Lenin szavai. Megragadták az emberek fig-yelmét és hosszú, talán örök időkre agyukba vésték.

„A munkásosztály helyzete kétségbeesetten nehéz... Borzal-masan szenved... Még sohasem volt ilyen nagy, ilyen súlyos a munkásosztály nyomora, mint saját diktatúrája kezdetén...”

Illyen könnyen megborított a világ legnehezebb dolgával: tudta egyszerűen és természetesen kimondani az igazat. Eppen ezzel a kemény és nyílt igazsággal ragadta meg és nyűgözte le az embereket.

„Most nincs más kiút, újabb hatalmas erőfeszítést kell ten-ni, akkora erőfeszítést, amilyenre a munkásosztályon ki-vül — az emberiség legtorra-